

# Werterhalt für Ihre Sauganlage. System-Hygiene von Dürr Dental

Sauganlagen-Desinfektion und -Reinigung mit System



# Die System-Hygiene von Dürr Dental: das gute Gefühl, an alles gedacht zu haben

## 4 Farben, 4 Bereiche – einfach logisch, einfach sicher

Wenn es um Infektionsschutz, Desinfektion und Reinigung geht, darf nichts dem Zufall überlassen werden. Darum stehen bei der System-Hygiene von Dürr Dental einfache Handhabung, sichere und logische Anwendungen an oberster Stelle. Das logische Farbsystem – Rosa für Haut und Hände, Gelb für Spezialbereiche, Blau für Instrumente und Grün für Flächen – hat Dürr Dental in die Hygiene eingeführt.



Die über 30 Produkte der System-Hygiene von Dürr Dental sorgen für mehr Sicherheit und Erfolg bei den täglichen Hygieneaufgaben in der Praxis

### Sicher

- Umfassendes Wirkungsspektrum: bakterizid, tuberkulozid, fungizid, viruzid (inkl. Coronaviren)
- Geprüfte, zuverlässige Wirkung
- Ausnahmslos VAH/DGHM-gelistet und EN-konform
- Hohe Desinfektions- und Reinigungskraft

### Komfortabel

- Einfach und effizient in der Handhabung
- Handliche, einheitliche Gebindegrößen
- Reinigung nach Plan
- Dosierung in Kapfen
- Hochwirtschaftlich in der Anwendung

### Verträglich

- Überlegene Wirkstoffverbindung
- Besonders hautschonend und pflegend
- Äußerst materialverträglich, von führenden Einheitenherstellern empfohlen
- Klinisch erprobt
- Biologisch abbaubar

### Schnell

- Kurze Einwirkzeiten
- Schnelles, rückstandsfreies Auftrocknen
- Praktische Anwendung
- Einfache Dosierung

# Unsere Spezialisten zur Desinfektion und Reinigung von Sauganlagen

## Leicht in der Handhabung – stark in der Wirkung

Dürr Dental hat mit Orotol® vor über 50 Jahren die Sauganlagen-Desinfektion erfunden. Heute ist Orotol® plus das meistverwendete Desinfektionsmittel. Die Gründe dafür liegen auf der Hand: einfach in der Anwendung, breites Wirkungsspektrum, hohe Materialverträglichkeit. Der Erfolg von Orotol® plus basiert auf der langjährigen Erfahrung mit Dürr Dental Saugsystemen. Dürr Dental zählt zu den Wegbereitern der kontinuierlichen Absaugung und ermöglichte so die heute selbstverständliche Behandlung am liegenden Patienten.

Vertrauen Sie auf die Kompetenz und die Kraft des Marktführers in der Praxis-Hygiene.

## Der Mythos Resistenzbildung

Bei der Desinfektion ist eine Resistenzbildung grundsätzlich nicht möglich. Nur wenn durch eine Unterdosierung des Desinfektionsmittels Keime nicht abgetötet werden, vermehren sie sich weiter. Bei richtiger Dosierung ist ein Überleben der Keime ausgeschlossen. Daher ist ein Produktwechsel auch nach mehreren Jahren nicht erforderlich.

### Darauf kommt es an:

- Beste Materialverträglichkeit
- Schnelle und umfassende Wirkung
- Kompetenz eines Herstellers für Geräte und Hygiene
- Perfekte Symbiose von Technik & Chemie
- Das Original – Erfahrungen seit 1965





# Ein starkes Team für die Sauganlage



## Umfassende Pflege und höchste Sicherheit

Eine tägliche Desinfektion der Sauganlage ist Standard in jeder Praxis. Dennoch sind ungefähr die Hälfte aller Anlagen durch Ablagerungen und Verstopfungen in ihrer Leistung eingeschränkt. Der Grund: Die meisten Sauganlagen werden zwar desinfiziert, aber keiner zusätzlichen Reinigung unterzogen. Dies ist jedoch dringend notwendig, schließlich hat man es hier mit vielen aggressiven Stoffen zu tun, wie z.B. Blut, Sekret, Zahnmaterial, Füllungswerkstoff oder Prophylaxe-Pulver. Diese bilden einen zähen Schlamm. Das führt zu Verstopfungen, die einen Leistungsabfall und im schlimmsten Fall einen kompletten Praxisstillstand zur Folge haben können.

### Die Lösung von Dürr Dental: Orotol® plus und MD 555 cleaner

Orotol® plus und MD 555 cleaner schützen in Kombination alle Sauganlagen-Bestandteile (auch Leitungen!) vor Ablagerungen, Verkeimung und Verkrustung. Bei regelmäßiger Anwendung können Sie eine Leistungsbeeinträchtigung verhindern und das Leben Ihrer Sauganlage verlängern. Eine Anleitung zur richtigen Anwendung finden Sie auf Seite 06.



Der OroCup von Dürr Dental ermöglicht die einfache Anwendung und reduziert somit den Arbeitsaufwand



## Orotol® plus Sauganlagen-Desinfektion

Schaumfreies, hochergiebiges Flüssig-Konzentrat für die gleichzeitige Reinigung, Desinfektion, Desodorierung und Pflege aller Sauganlagen und Amalgamabscheider.

- Für Saugsysteme, von führenden Einheitenherstellern empfohlen
- Keine Resistenzbildung gegen Keime
- Geprüfte Materialverträglichkeit
- Werterhaltend für die Sauganlage
- Löst Biofilm und beugt Verschleimung vor (Blut, Proteine)
- Langzeitwirkung
- Breites Wirkungsspektrum

**Wirkstoffe**  
QAV

**Gebindegröße**  
2,5 l-Flasche  
1 l-Flasche

**Anwendung im**  
OroCup



## Orotol® plus: Konsequent gegen

- Bakterien
- Hefepilze
- Viren (inkl. HBV, HCV, HIV und Coronaviren) sowie unbehüllte Adenoviren und Noroviren



## MD 555 cleaner Spezialreiniger

Schaumfreies Konzentrat für zahnärztliche Sauganlagen und Amalgamabscheider.

- Starke Reinigungskraft gegen Ablagerungen von Pulverstrahlmitteln
- Löst Verkrustungen und Verschleimungen aus Kalk und Prophylaxepulver (Entkalker)
- Löst zuverlässig Prophylaxe Pearl-Produkte
- Ideal in Kombination mit Orotol® plus
- Wirkungsvolle Zusammensetzung aus organischen Säuren und schaumfreien Tensiden

**Gebindegröße**  
2,5 l-Flasche

**Anwendung im**  
OroCup



## MD 555 cleaner: Konsequent gegen

- Prophylaxepulver
- Prophylaxe Pearl-Produkte
- Salze/Carbonate
- Kalk

# So halten Sie Ihre Sauganlage fit



Orotol® plus

Die Anwendung erfolgt nach Behandlungsende, bei höherer Belastung 2 x täglich (mittags und abends).

1. Zur Vorreinigung: 2 Ltr. Wasser absaugen
2. Ansetzen der Lösung im Pflegesystem.\*  
Für eine Behandlungseinheit: 20 ml (1 Dosierkappe) mit kaltem Wasser auf 1 Ltr. auffüllen und Lösung mischen (bei 2 Behandlungseinheiten doppelte Menge)
3. Saugschläuche auf Pflegesystem aufstecken und Lösung absaugen
4. 1 Ltr. neu ansetzen und auf max. vier Mundspülbecken verteilen
5. Mind. 1 Stunde oder über Nacht einwirken lassen
6. Nach der Einwirkzeit/am nächsten Morgen 2 Ltr. Wasser absaugen

\*Verwendung eines Pflegesystems mit Saugschlauchadaptern zum Absaugen eines Luft-Lösungs-Gemischs. Das Absaugen ohne entsprechende Adapter aus einem Becher o.ä. Gefäß ist zur Desinfektion und Reinigung ungeeignet. Wir empfehlen den Einsatz des OroCup.



MD 555 cleaner

Die Anwendung erfolgt 1 bis 2 x wöchentlich (z.B. Dienstag und Donnerstag), bei höherer Belastung täglich vor der Mittagspause.

1. Zur Vorreinigung: 2 Ltr. Wasser absaugen
2. Ansetzen der Lösung im Pflegesystem.\*  
Für eine Behandlungseinheit: 50 ml (2,5 Dosierkappen) mit kaltem Wasser auf 1 Ltr. auffüllen und Lösung mischen (bei 2 Behandlungseinheiten doppelte Menge)
3. Saugschläuche auf Pflegesystem aufstecken und Lösung absaugen
4. 1 Ltr. neu ansetzen und auf max. vier Mundspülbecken verteilen
5. Mind. ½ bis 2 Stunden (Mittagspause) einwirken lassen
6. Nach der Einwirkzeit 2 Ltr. Wasser absaugen

# Die ideale Ergänzung

## MD 550 Mundspülbecken-Reiniger mit mikrobieller Wirkung

Schaumfreies, gebrauchsfertiges Spezialpräparat zur hocheffektiven Reinigung und Pflege von Mundspülbecken.

- Entfernt problemlos Rückstände von Kalk, Blut, Plaquefärbemitteln, Abformmaterialien, etc.
- Reinigt das Mundspülbecken mit antimikrobieller Wirkung (bakterizid/fungizid)
- Angenehmer Duft
- Enthält keine Scheuerkomponenten
- Sehr gute Materialverträglichkeit

### Gebindegröße

750 ml-Flasche



## + Mit Orotol® plus und MD 555 cleaner



Abscheidebehälter, schlammfrei



Zentrifugentrommel läuft rund - ohne Schlamm



Zentrifugengehäuse, Verkrustungen sind hier ausgeschlossen

## - Ohne Orotol® plus und MD 555 cleaner



Abscheidebehälter, voller Schlamm



Zentrifugentrommel, durch Schlamm in der Leistung beeinträchtigt



Zentrifugengehäuse, verkrustet - Totalausfall der Saugmaschine

## Tipps vom Marktführer Dürr Dental zur Werterhaltung der Sauganlage

- Nach jedem Patienten und vor der Desinfektion oder Reinigung über das Mundspülbecken und die Saugschläuche mind. ein Glas Wasser absaugen – das entfernt Blut-, Speichel und Dentinreste und verhindert Verstopfung oder kompletten Ausfall der Sauganlage.
- Kaltes Wasser verwenden, um Desinfektionsmittel anzusetzen: Warmes Wasser inaktiviert viele Desinfektionsmittelkomponenten und neigt in Verbindung mit Blut zur Schaumbildung und Koagulation.
- Hartnäckige Kalkablagerungen können wie aus dem Haushalt bekannt zu Defekten an Geräten und Leitungssystemen führen. Je nach Wasserhärte mind. 1 mal pro Woche MD 555 cleaner verwenden.
- Nur schaumfreie Produkte verwenden – keine Instrumenten-/Flächen-Desinfektion, Spülmittel oder normale Haushaltsreiniger in die Sauganlage geben.
- Produktvermischung vermeiden – sie können zur Neutralisation der Desinfektionsmittel führen.
- Sauganlage nicht als Staubsauger für Schubladen etc. verwenden.
- Empfohlene Wartungen durchführen.

# Wirkungsspektren und Anwendungen im Überblick

	Desinfektion	Reinigung	VAH-gelistet	IHO Desinfektionsmittelliste	geprüft gemäß EU-Normen	bakterizid	tuberkulozid	levurozid	fungizid	begrenzt viruzid	begrenzt viruzid PLUS	viruzid	Konzentration / Einwirkzeit in Min.
Orotol® plus Sauganlagen-Desinfektion	■	■	■	■	■	■		■		■			2%/5 <sup>1</sup>
Orotol® ultra Sauganlagen-Desinfektion	■	■	■	■	■	■	■	■	■	■		■	1%/5 <sup>1</sup>
MD 555 cleaner Spezialreiniger für Sauganlagen		■											5%/30-120
MD 550 Mundspülbecken-Reiniger		■		■	■	■		■					100% <sup>1</sup>

<sup>1</sup>bakterizid/levurozid.